



SEP - BBJ

Firma nagrodzona Złotą Odznaką Honorową SEP
Company granted with SEP Gold Honour Award

BBJ

SEP - BBJ



AC 012

STOWARZYSZENIE ELEKTRYKÓW POLSKICH
BIURO BADAWCZE DS. JAKOŚCI04-703 Warszawa, ul. Mieczysława Pożaryskiego 28
tel.: +48 22 812 69 38; fax: +48 22 815 65 80; e-mail: bbj@bbj.pl

CERTYFIKAT ZGODNOŚCI Z

SEP - BBJ SEP - BBJ SEP - BBJ SEP - BBJ

CERTIFICATE OF CONFORMITY Z

nr Z/12/013/17

No. Z/12/013/17

Dostawca: (Nazwa i adres) *Supplier:* (Name and address) **PRODUCENT ROZDZIELNIC ELEKTRYCZNYCH**
Edward Biel
Piekary 363,
32-060 Liszki, Poland

Producent: (Nazwa i adres) *Manufacturer:* (Name and address) **PRODUCENT ROZDZIELNIC ELEKTRYCZNYCH**
Edward Biel
Piekary 363,
32-060 Liszki, Poland

Nazwa wyrobu: *Name of the product:* Rozdzielnice niskiego napięcia w obudowach metalowych pokrytych dwustronnie materiałem izolacyjnym, wykonanych w klasie ochronności II. Rozdzielnice stacyjne transformatorowe.
Low-voltage switchgear assemblies, in metal enclosures covered with insulation material, made in protection class II. Substation transformer assemblies.

Typ (model): *Type (model):* RST II...
(wykaz wykonanych na drugiej stronie certyfikatu)
(list of variations on the other side of the certificate)

Dane techniczne: *Technical data:* U_0 : 230 V/400 V U_1 : 690 V; U_{imp} : 12 kV; IP44; IK10;
 I_n : max.1 250 A; I_{cw} : 20 kA; I_{pk} : 40 kA;
Klasa ochronności: II.
Protection against electric shock: class II.

Typ programu certyfikacji: *Type of certification scheme:* 1a według PN-EN ISO/IEC 17067
1a according to PN-EN ISO/IEC 17067

Próbka wymienionego wyżej wyrobu została zbadana i uznana, jako spełniająca wymagania norm(-y) i/lub dokumentów normatywnych:

A sample of the aforesaid product was tested and found to be in conformity with the requirement of the standard(s) and/or normative document:

Norma(-y)/ dokumenty normatywne <i>Standard(s)/normative documents</i>	Raport(-y) z badań nr <i>Test report(s) No.</i>	Wydany(-e) przez <i>Issued by</i>
PN-EN 61439-1:2011 (EN 61439-1:2011)	LA-16.056/15.087/1 LA-16.056/15.087/2 LA-16.056/15.087/3	SEP - BBJ
PN-EN 61439-2:2011 (EN 61439-2:2011)		
PN-EN 61439-5:2015 (EN 61439-5:2015)		

Raport z badań stanowi integralną część niniejszego certyfikatu
Test Report forms integral part of this Certificate

Kierownik Jednostki Certyfikującej
Certification Body Manager

wz. *Andrzej Rybski*
Zbigniew Brzozowski



Warszawa, 2017-03-31

Informacje dodatkowe:

Additional information:

Wykaz wykonań:

List of variations:

Typ: RST II-MZ-x/MO-x/PP-x/MBS/TP/SON	Type: RST II-MZ-x/MO-x/PP-x/MBS/TP/SON
RST II - moduł zasilający MZ-1 (160A)	RST II - input power module MZ-1 (160A)
RST II - moduł zasilający MZ-2 (250A)	RST II - input power module MZ-2 (250A)
RST II - moduł zasilający MZ-3 (400A)	RST II - input power module MZ-3 (400A)
RST II - moduł zasilający MZ-4 (630A)	RST II - input power module MZ-4 (630A)
RST II - moduł zasilający MZ-5 (910A)	RST II - input power module MZ-5 (910A)
RST II - moduł zasilający MZ-6 (1250A)	RST II - input power module MZ-6 (1250A)
RST II - moduł odpływowy MO-1	RST II - output module MO-1
RST II - moduł odpływowy MO-2	RST II - output module MO-2
RST II - moduł odpływowy MO-3	RST II - output module MO-3
RST II - moduł odpływowy MO-4	RST II - output module MO-4
RST II - moduł odpływowy MO-5	RST II - output module MO-5
RST II - moduł odpływowy MO-6	RST II - output module MO-6
RST II - moduł odpływowy MO-7	RST II - output module MO-7
RST II - moduł odpływowy MO-8	RST II - output module MO-8
RST II - moduł odpływowy MO-9	RST II - output module MO-9
RST II - moduł odpływowy MO-10	RST II - output module MO-10
RST II - moduł odpływowy MO-11	RST II - output module MO-11
RST II - moduł odpływowy MO-12	RST II - output module MO-12
RST II - moduł pomiarowy PP	RST II - measuring module PP
RST II - moduł pomiarowy PP-1	RST II - measuring module PP-1
RST II - moduł pomiarowy PP-2	RST II - measuring module PP-2
RST II - moduł pomiarowy PP-3	RST II - measuring module PP-3
RST II - moduł pomiarowy PP-4	RST II - measuring module PP-4
RST II - moduł pomiarowy PP-5	RST II - measuring module PP-5
RST II - moduł pomiarowy ZPP-P	RST II - measuring module ZPP-P
RST II - moduł pomiarowy MBS	RST II - measuring module MBS
RST II - moduł oświetlenia SON	RST II - lighting module SON

Rozdzielnica jest odporna na działanie łuku elektrycznego powstałego na wskutek zwarcia wewnętrznego: 16 kA; 0,3 s.

Kryteria oceny 1÷5 wg p.5 PN-E-05163:2002 (IEC/TR3 61641:1993).

The assembly is resistant to electric arc resulting of internal fault: 16 kA; 0.3 s.

Criteria for assessing 1 ÷ 5 according to cl.5 PN-E-05163: 2002 (IEC/TR3 60641:1996).

NC-A 17.121

Nr rej. reg. No. S-A-15-087

Rozdzielnik: *Copy to:*

1. PRODUCENT ROZDZIELNIC ELEKTRYCZNYCH
Edward Biel
Piekary 363,
32-060 Liszki, Poland
2. NC